

Jaarverslag 2017

Stichting La Vecina



Juni 2018, Utrecht - Nederland

Inhoudsopgave

Voorwoord	2
1. La Vecina	3
1.1 Basisgegevens	3
1.2 Doelstelling, werkwijze, visie en missie	3
1.3 Organisatie	4
2. La Vecina in Colombia	6
3. La Vecina in Nederland	10
3.1 Nederlandse stichting	10
3.2 Bestuur	10
3.4 De fondsenwerving	11
3.5 Activiteiten in Nederland	11
4. Financiën	13
4.1 Financieel beleid	13
4.2 Jaarrekening 2017	13
4.3 Budget 2018	17
Bijlage: Overzicht van activiteiten augustus – december 2017	19

Voorwoord

Voor de Stichting La Vecina Nederland was 2017 een bijzonder jaar. In mei 2017 besloot Nathalie Rietman de school te sluiten om persoonlijke redenen. Dit besluit heeft grote consequenties gehad voor de samenwerking tussen de stichting in Nederland en de stichting in Colombia.

Na Nathalie's besluit om zich terug te trekken uit de school, heeft het bestuur van de Nederlandse stichting zijn uiterste best gedaan om de school voort te zetten. En dat is gelukt. Middels een samenwerking met een aantal zeer betrokken vrijwilligers ter plaatse is het mogelijk gebleken om de school voort te zetten en de fondsen van stichting La Vecina in te zetten voor het doel waar het voor opgericht is; basisonderwijs voor kansarme kinderen in La Boquilla.

Hoewel wij blij zijn met dit resultaat, hebben we helaas ook onze samenwerking met de Colombiaanse stichting La Vecina en met Nathalie Rietman in 2017 beëindigd. Dit is een lastig en pijnlijk proces geweest.. Wij hebben ons uiterste best gedaan om contact met Nathalie te houden en het project met haar af te ronden. Dat had geen bevredigende afloop. Tijdens dit proces hebben wij als bestuur tevens geworsteld met de manier waarop wij donateurs het beste op de hoogte kunnen houden van de ontwikkelingen. Wij hadden te kampen met veel onzekerheid, en wij wilden niet speculeren over de toekomst.

In dit jaarverslag willen wij als bestuur inzicht geven in de gebeurtenissen van afgelopen jaar en verantwoording afleggen over onze beslissingen ten aanzien van samenwerking met de Colombiaanse fundación La Vecina. Ook doen wij verslag van de activiteiten van de school in La Boquilla die voortgezet zijn door de nieuwe partners. Daarnaast willen we duidelijkheid geven over de mogelijkheden die wij zien voor de toekomst van de school in La Boquilla.

Namens Stichting La Vecina Nederland:

Pauline Fuhri Snethlage, voorzitter

Jan Hein Breve, secretaris

Caroline Klaver-Bouman, penningmeester

Babs Bos, algemeen lid

Willem Vosmer, algemeen lid

1. La Vecina

1.1 Basisgegevens

Contactgegevens

Stichting La Vecina

p/a Secretariaat

Utrecht

Tel: 06-52125283

Website: www.lavecina.nl

E-mail: bestuur@lavecina.co

KvK-nummer

Stichting La Vecina staat ingeschreven bij de KvK Amsterdam onder dossiernummer 30204425.

Bankgegevens

Naam bank: ING Bank

IBAN: NL26INGB0003690984

BIC: INGBNL2A

Fiscaal nummer en ANBI-status

Stichting La Vecina is door de Belastingdienst aangemerkt als Algemeen Nut Beogende Instelling (ANBI). Het fiscaal nummer is 8150.05.945.

1.2 Doelstelling, werkwijze, visie en missie

Statutaire doelstelling

La Vecina stelt zich ten doel:

- a. Het steunen en helpen van kansarme kinderen in Cartagena en omgeving, aan een kansrijkere toekomst. Bij de realisatie van deze doelstelling zal de stichting zich laten leiden door de navolgende uitgangspunten:
- b. Het zoveel mogelijk bevorderen van wederzijdse uitwisseling van kennis en ervaring tussen vergelijkbare initiatieven binnen en buiten Colombia.
- c. Het stimuleren en initiëren van activiteiten zodanig dat deze tot stand komen en vorm gegeven worden in wisselwerking met de ontvangende samenleving of gemeenschap zelf in haar sociale, economische en culturele aspecten.
- d. Het verrichten van alle verdere handelingen, die met het vorenstaande in de ruimste zin verband houden of daartoe bevorderlijk kunnen zijn.

Visie

Stichting La Vecina biedt basisonderwijs aan kinderen uit gezinnen met de laagste inkomens. Naast basisonderwijs realiseert zij activiteiten die gericht zijn op de verbetering van het welzijn van het kind en waarbij de rechten van het kind centraal staan. De stichting wil steeds meer nadruk leggen op buurtactiviteiten die zijn gericht op de verbetering van de

omgeving van het kind hetgeen een directe weerslag heeft op het welzijn en ontwikkeling van het kind. Stichting La Vecina heeft de ambitie zich hierin te ontwikkelen tot een toonaangevende organisatie in de marginale wijken van Cartagena. Daartoe werkt La Vecina samen met lokale organisaties en overheidsdiensten die de rechten van kinderen ook centraal hebben staan.

Missie

Door middel van kwaliteitsonderwijs biedt Stichting La Vecina kinderen in de marginale wijk van La Boquilla, Cartagena een kans op een betere toekomst. Zij doet dit door educatie op integraal niveau; gericht op persoonlijke ontwikkeling, het verhogen van de capaciteiten op zowel fysiek, intellectueel, cultureel en moreel vlak. Door het onderwijs te combineren met buurtactiviteiten gericht op het verbeteren van de omgeving van het kind, wil Stichting La Vecina zich in zo breed mogelijke zin inzetten voor de ontwikkeling van het kind. Het potentieel van het kind kan slechts volledig tot bloei komen door een integrale aanpak.

Werkwijze

De stichting tracht haar doel te verwezenlijken door:

- a. Het stimuleren van lokale initiatieven die hulp of steun bieden aan kansarme kinderen door het verstrekken van financiële middelen of hulpgoederen.
- b. Het ontplooiën van eigen initiatieven ter plekke, zoals:
- c. Het opzetten van een kindertehuis in Cartagena;
- d. Het versterken van de psychologische en sociale ontwikkeling en het welzijn van kansarme kinderen, bijvoorbeeld door het organiseren van creatieve, muzikale of sportieve activiteiten.
- e. Het creëren van bewustzijn en genereren van steun voor de problematiek van kansarme kinderen in Colombia.

Het beleid van stichting La Vecina is gericht op transparantie, lage overheadkosten, duurzaamheid en kwaliteit. De kracht van het werk van La Vecina is de directheid en betrokkenheid van bestuur, donateurs en sponsors. De stichting is zo transparant mogelijk via haar jaarverslag en informatie op de website www.lavecina.nl.

Wij streven naar een zo laag mogelijke overhead in Nederland, wat mogelijk is door een belangeloze inzet van bestuur, vrijwilligers en professionele dienstverleners, zoals de accountant, bank en webonderhoud. De projectdirectie in Colombia ontving gedurende een deel van 2017 een vergoeding voor haar werkzaamheden, aangevuld met een ziektekostenvergoeding.

Wij willen dat onze initiatieven blijvend en duurzaam zijn. Daarom besteden we aandacht aan fondsenwerving in Colombia en samenwerking met lokale partners. Zo kunnen we ervoor zorgen dat de projecten van La Vecina optimaal aansluiten op de lokale situatie.

1.3 Organisatie

De Nederlandse stichting La Vecina werd op 22 april 2005 opgericht. Deze Nederlandse tak zorgt voor de financiële middelen waarmee de Colombiaanse stichting haar doelstelling kan verwezenlijken. Het bestuur van de Nederlandse stichting houdt toezicht op de besteding

van de gelden door de Colombiaanse stichting en ondersteunt activiteiten die gericht zijn op het werven van donateurs en sponsors.

Fundación La Vecina werd op 28 september 2006 in Colombia opgericht. De stichting huurde het pand waarin de school gevestigd is en heeft Colombiaanse medewerkers in dienst. De stichting werkte waar mogelijk samen met lokale instellingen en organisaties. Lokale fondsenwerving en het genereren van aandacht in Colombia voor de doelstellingen van La Vecina waren een belangrijk onderdeel van het werk van de Colombiaanse stichting.

2. La Vecina in Colombia

2.1 Fundación la Vecina in Cartagena, Colombia

In 2017 is Fundación La Vecina van start gegaan zoals alle jaren en zijn er voor de school de geplande activiteiten uitgevoerd. Het eerste kwartaal van het jaar was daarmee 'business as usual'.

Het onderwijsprogramma staat centraal in de school. Het programma bestond in 2017 uit 4 onderdelen: a) het basisonderwijs; b)) ondersteuning bij de overgang naar de middelbare school; c) psychosociale ondersteuning; d) voeding.

Daarnaast zijn er extra programma's om het onderwijs uit te breiden of te verbeteren. In het eerste kwartaal van 2017 zijn de volgende programma's uitgevoerd:

1. *Engelse lessen*: de groepen 6, 7 en 8 kregen ieder 5 uur per week Engels. De kinderen leren zich uit te drukken in het Engels, en kunnen, met enige aanmoediging, kleine gesprekjes voeren met buitenlandse bezoekers. Doel is om de kinderen met deze lessen beter voor te bereiden op eventueel werk in de toeristische sector.
2. *Schoolverlaters*: In de eerste maanden van 2017 heeft La Vecina voor de leerlingen die in 2016 hun diploma hebben gehaald bij La Vecina, het transport naar de middelbare school buiten de wijk betaald. Het ging om ongeveer 12 kinderen.
3. Het muziekprogramma Ritmos de Esperanza en het voetbalprogramma Funvecinos hebben in 2017 alleen in de eerste drie maanden van het jaar gedraaid, en zijn vervolgens stop gezet door Nathalie Rietman. Wij hebben hierover geen cijfers ontvangen van Nathalie Rietman.

Vanaf 2 mei 2017 tot het einde van dat jaar is het schoolprogramma in afgeslankte vorm voortgezet met alleen het onderwijs.

2.2 De gebeurtenissen in 2017

De sluiting van de school

Op 2 mei 2017 besloot Nathalie Rietman plotseling om met de school te stoppen. Nathalie gaf aan dat zij zich in de wijk niet meer veilig voelde en het werk op de school daardoor niet kon uitvoeren. Dit besluit van Nathalie kwam als een verrassing voor alle betrokkenen; schoolmedewerkers, leerlingen en ouders en was niet besproken met het bestuur van de Nederlandse stichting. De eerste reacties in de wijk waren negatief. Ouders waren boos; zij wilden vooral het onderwijs voor hun kinderen veilig stellen en er was beperkt begrip voor Nathalie's uitleg. Schoolmedewerkers uitten hun frustratie omdat zij van één op andere dag hun baan kwijt waren zonder aankondiging. In de media, en op social media, werd negatief gereageerd op de onaangekondigde sluiting van de school in La Boquilla.

Het Nederlandse bestuur stelde twee prioriteiten: (i) de veiligheid van Nathalie en (ii) de continuïteit van de school.

Aangaande Nathalie's veiligheid zocht het bestuur direct contact met Nathalie. Dat contact was moeilijk vanaf 2 mei. Het bestuur adviseerde Nathalie uit Cartagena te vertrekken om zichzelf in veiligheid te brengen - bij voorkeur in Nederland -. Deze hulp heeft Nathalie

afgeslagen en in de loop van tijd werd het steeds moeilijker om in contact te komen met Nathalie.

Wat de school betreft was er haast geboden. Er heerste onbegrip en frustratie onder wijkbewoners en er gingen geluiden op dat de school doelwit van plunderingen zou worden. De Nederlandse stichting kreeg hulp van Boris Kruijssen, een Nederlandse ondernemer woonachtig in Colombia. Hij heeft Nathalie in de afgelopen vier jaar veel geholpen met haar projecten en kent de school goed. Hij heeft gezorgd voor bewaking van het schoolgebouw in de dagen na de abrupte sluiting. Op 4 mei, slechts twee dagen na de sluiting, is het hem samen met de medewerkers die tot 2 mei in dienst waren van de school gelukt de schooldeuren weer te openen en de lessen te hervatten voor de 118 leerlingen. Door een hechte samenwerking tussen Boris Kruijssen, schoolmedewerkers, vrijwilligers en het Nederlandse bestuur konden de kernactiviteiten van de school doorgang vinden en kon de rust wederkeren in de wijk.

De breuk tussen Stichting La Vecina en Fundacion La Vecina

Het bestuur nam zelf poolshoogte in Cartagena. Tussen 15 en 17 mei bezocht penningmeester Caroline Klaver-Bouman de school en sprak met Nathalie Rietman, de gemeentelijke verantwoordelijke (de Secretaría de Educación) en zij bezocht de school. Dit bezoek leidde tot een aantal bevindingen:

1. Bij schoolmedewerkers, buurtbewoners of politie was geen informatie bekend over de bedreigingen aan haar adres noch over de personen van wie dreiging uit zou gaan.
2. Alle betrokkenen in de buurt benadrukten het enorme belang van de school voor de kinderen van La Boquilla en de gevolgen voor de kinderen als de school gesloten zou worden. Ook de lokale autoriteiten verzochten de Nederlandse stichting expliciet om de mogelijkheden te onderzoeken de school voort te zetten.
3. Voor Nathalie stond haar besluit vast. Zij voelde zich onveilig in Cartagena en wilde vertrekken. Ze wilde zich ergens anders in Colombia inzetten voor een maatschappelijk doel. Wat, waar en hoe waren tot dusver nog onbekend. Verder gaf ze aan de donaties voor La Vecina te willen aanwenden voor haar nieuwe doel.

De relatie met Nathalie werd steeds moeizamer, ondanks herhaalde pogingen van het bestuur en bemiddelaars om dit proces op een goede manier af te ronden. Gesprekken werden niet opgevolgd door toegezegde acties zoals het geven van openheid van zaken over de financiën. Dit leidde tot een vertrouwensbreuk.

Op basis van bovenstaande heeft het Nederlandse bestuur een aantal knopen doorgehakt.

- a. Hoewel er geen bewijs is gevonden voor de bedreigingen ten aanzien van Nathalie, bestrijden wij niet dat zij bedreigd is. Nathalie voelde zich onveilig in haar eigen stad en woning en dat is vreselijk. Om voor ons onduidelijke redenen wilde ze, ondanks de ernst van de situatie, niet geholpen worden om naar Nederland te komen. Daarop heeft het bestuur besloten het initiatief aan Nathalie te laten.
- b. Ondanks de dreiging die Nathalie voelde, bleek de dreiging niet te gelden voor de school, schoolmedewerkers of leerlingen. De rust leek weder te keren zodra de school weer opende. Op basis van deze informatie en het expliciete verzoek van lokale autoriteiten, heeft de stichting besloten haar uiterste best te doen om de school voort te zetten.

- c. Nathalie's plan om een ander maatschappelijk doel op een andere locatie in Colombia te steunen, was volgens het bestuur in strijd met de doelstellingen van stichting La Vecina Nederland. De stichting is opgericht met het expliciete doel om basisonderwijs voor kansarme kinderen te steunen in Cartagena. Het bestuur ziet het als haar verantwoordelijkheid naar donateurs om toe te zien op een juiste besteding van donaties aan doelen die aansluiten bij de doelstelling van de stichting. Het bestuur kan de 118 leerlingen van de school niet aan hun lot over laten. Ook naar hen toe heeft de stichting een verantwoordelijkheid. Bovendien kunnen sommige donaties simpelweg niet uitgegeven worden aan een ander doel omdat deze een oormerk hebben en dus alleen ingezet kunnen worden voor een bepaalde activiteit of programma. Op basis van bovenstaande afwegingen en het feit dat Nathalie geen plan had voor een alternatief, heeft het bestuur besloten om de school in La Boquilla, in ieder geval op de korte termijn, te blijven financieren.
- d. Voor Nathalie was deze beslissing om de school te blijven steunen een verrassing en een teleurstelling. Daar hebben wij begrip voor. Toch willen wij benadrukken dat onze toezichthoudende rol ons er toe verplicht dat wij toezien op een besteding van tegoeden conform het mandaat van de stichting en de beloften die gedaan worden aan donateurs. Daarom heeft het bestuur besloten om de Colombiaanse stichting Fundación La Vecina, en daarmee Nathalie Rietman, geen financiering meer te verstrekken zolang zij niet betrokken is bij de school.
- e. Met dit besluit was de breuk tussen de Nederlandse stichting La Vecina en Nathalie definitief en werden alle geldstromen naar de Colombiaanse Fundación La Vecina toe stopgezet. Tegelijkertijd werden de tegoeden aangewend om de school draaiende te houden via een nieuwe organisatie in oprichting.

De doorstart

Onder leiding van Boris Kruijzen en in samenspraak met het bestuur werden de werkzaamheden van de school weer opgestart. Het personeel dat op 2 mei ontslagen was, werd op 4 mei weer aangenomen en een interim-directrice (Adriana Carr) werd aangesteld. In juni kreeg de school opnieuw een onderwijslicentie van de lokale onderwijsautoriteit. In juli 2017 werd Alexandra Spicker aangesteld als vaste directrice van de school. Zij heeft verantwoordelijkheid voor de dagelijkse coördinatie van de school, fondsenwerving en contact met autoriteiten voor de benodigde documentatie.

In deze periode werd de school gerund op basis van minimum-cost, wat betekent dat alleen de kernactiviteiten uitgevoerd werden en de extra programma's (dans, muziek, voetbal) evenals de lunch stopgezet zijn tot er meer duidelijkheid was over de toekomst.

De 118 kinderen hebben op deze manier zonder problemen het schooljaar af kunnen maken.

Fundación Pescador de Letras

Op 10 augustus 2017 heeft Boris Kruijzen een nieuwe Colombiaanse stichting opgericht, Fundación Pescador de Letras, die de schoolactiviteiten en aanvullende programma's in La Boquilla voortzet. (fundacionpescadordeltras.com). Met deze stichting is er een basis van waaruit de school gerund kan worden en lokaal fondsen geworven kunnen worden. Voor de Nederlandse stichting is deze nieuwe Colombiaanse evenknie een betrouwbare partner voor de voortzetting van de school.

In de tweede helft van 2017 zijn de volgende resultaten behaald:

- In totaal hebben 102 leerlingen het schooljaar volbracht. 13 leerlingen hebben de school in de periode mei-juli verlaten. De 16 leerlingen van de vijfde klas (groep 8) gaan allemaal door naar een goed aangeschreven middelbare school.
- Er zijn verschillende extracurriculaire schoolactiviteiten geweest en meerdere delegaties hebben de school bezocht. Zie bijlage 2 voor een volledig overzicht.
- De organisatie en administratie van de school zijn verbeterd. Alle arbeidscontracten zijn gereviseerd en waar nodig herzien.
- Er is een plan opgesteld en uitgevoerd voor het onderhoud van de schoolgebouwen. Daarnaast zijn computers aangeschaft voor het schoolpersoneel.
- Er zijn initiatieven opgestart voor lokale fondsenwerving in Colombia.
- Er is een formeel akkoord met de Colombiaanse belastingdienst om donaties vanuit het buitenland te ontvangen

Het bestuur van de Nederlandse stichting is Boris Kruijsen en alle schoolmedewerkers enorm dankbaar voor hun harde werk. Zonder hun inzet had de school deze schok niet overleefd.

2.3 De toekomst

De school

Hoe nu verder? De school is in goede handen van Fundación Pescador de Letras en draait als voorheen: met basisonderwijs, psychologische hulp voor kinderen die extra aandacht nodig hebben en maaltijden voor de kinderen. Het voetbal en het muziekprogramma zijn in de eerste helft van 2018 langzaam opgestart met vrijwillige hulp van een lokale sportleraar en muziekdocent. Langzaam beginnen er ook lokaal donaties binnen te komen voor de nieuwe stichting. Boris Kruijsen en zijn team buigen zich over een plan voor de toekomst om de school voort te zetten en de kinderen van La Boquilla onderwijs te blijven bieden.

De Nederlandse stichting

Hoe de Nederlandse stichting verder gaat is een lastig vraagstuk. De naam La Vecina is onlosmakelijk verbonden met Nathalie Rietman. De bestuursleden beraden zich momenteel op de toekomst van de Nederlandse stichting, met name over de voortzetting van de stichting, de te naamstelling en de vormgeving van de contacten met Fundación Pescador de Letras. Om continuïteit van de school te borgen, zijn de fondsen die aan het eind van 2017 over waren, in 2018 overgemaakt aan Fundación Pescador de Letras. Daarmee zijn de kosten van de tweede helft van 2017 en de eerste 5 maanden van het schooljaar (januari – mei) gedekt.

Er is een totaalbedrag van €90.000 in handen van 'de Colombiaanse Fundación La Vecina dat niet besteed is aan de school in La Boquilla. Het bestuur heeft in het najaar van 2017 na juridisch advies geconstateerd dat wij vanuit Nederland niet in staat waren om de tegoeden terug te vorderen uit Colombia. Dit omdat de Nederlandse stichting in Colombia een slechte rechtspositie heeft, en juridische actie slechts tot een langdurig en kostbaar proces zou leiden met een zeer onzekere uitkomst. Wij hebben, ondanks herhaalde pogingen tot contact, van Nathalie Rietman geen informatie ontvangen wat de status is van de Colombiaanse Fundación La Vecina en of en waaraan dit bedrag besteed is.

3. La Vecina in Nederland

3.1 Nederlandse stichting

Stichting La Vecina in Nederland zorgt voor de financiële middelen die nodig zijn voor de verwezenlijking van de doelstellingen van de Stichting La Vecina in Colombia. Het bestuur van de Nederlandse stichting houdt toezicht op de besteding van de gelden door de Colombiaanse stichting en de wijze waarop de Colombiaanse stichting haar doelstellingen realiseert.

3.2 Bestuur

La Vecina in Nederland telt vijf bestuursleden.

- Voorzitter* *Pauline Fuhri Snethlage*
Pauline werkte 5 jaar in Zuid-Amerika. Daarna werkte zij in Nederland bij ontwikkelingssamenwerkingsorganisaties en Amnesty International. Nu is zij docent aan de Hogeschool Utrecht en daarnaast freelance journalist en redacteur.
- Penningmeester* *Caroline Klaver-Bouman*
Caroline werkt als docent economie aan het Luzac College in Den Haag en is gemeenteraadslid in Wassenaar. Caroline heeft in meerdere besturen gezeten van verenigingen en stichtingen in Nederland.
- Secretaris* *Jan Hein Breve*
Jan Hein is als bedrijfsjurist verbonden aan het bedrijf Grass Valley.
- Algemeen lid* *Babs Bos*
Babs werkt als jurist bij College voor de Rechten van de Mens.
- Algemeen lid* *Willem Vosmer*
Willem is partner bij Steward Redqueen, een consultancy op het gebied van duurzaamheid en impact. In deze hoedanigheid voert hij tevens projecten uit in Latijns Amerika.

De bestuursleden en overige medewerkers van La Vecina Nederland zijn allemaal onbetaald vrijwilliger.

3.3 Kosten La Vecina Nederland

De kosten die La Vecina Nederland op eigen bodem maakt zijn als volgt uit te splitsen:

Kosten	2017	2016
Website	379	559
Reis & Verblijfskosten bestuurslid	1.003	1.434
Communicatie Advies	1.192	
Bankkosten	293	453
Abonnementen		61
Training		1.697
Totaal	2.867	4.204

3.4 De fondsenwerving

La Vecina ontving van diverse fondsen en particulieren donaties, zowel grotere als kleinere bedragen. Wij hebben niet kunnen nagaan in hoeverre fondsen vermeld willen worden. Een groot deel van de donateurs en fondsen heeft hun donaties in mei stop gezet. Een aantal mensen heeft de periodieke overschrijvingen laten voortduren. Deze donaties maken voortzetting van de school mede mogelijk. In het licht van de gebeurtenissen in mei en juni, heeft het Nederlandse bestuur besloten geen fondsenwervingsactiviteiten te ondernemen.

3.5 Activiteiten in Nederland

Om financieel draagvlak voor de projecten in Colombia te creëren, zamelt La Vecina in Nederland geld in. Dit geld is afkomstig van onze vaste maandelijkse donateurs en eenmalige giften, en van bijdragen van bedrijven en stichtingen. Het plaatje ziet er dan als volgt uit:

Bron	2017	%	2016	%
Vaste donateurs	13.168	46,4%	34.745	15,9%
Eenmalige giften	7.100	25,4%	16.754	7,6%
Acties	987	3,5%	6.249	2,9%
Bedrijven en fondsen	7.000	24,7%	161.160	73,5%
Overige baten	126		293	0,1%
	28.381	100%	219.202	100%
Kosten fondsenwerving	----		1.558	
	28.381		217.644	

Door de sluiting en de herstart van de school in Colombia en de onzekere situatie zijn de kosten van La Vecina Nederland in 2017 t.o.v. 2016 anders verlopen. Zo zijn de reis en verblijfskosten geheel gerelateerd aan het bezoek van bestuurslid C. Klaver aan Colombia in mei 2017 om de situatie ter plekke te analyseren. Daarnaast zijn kosten gemaakt voor communicatie advies en vertaling van beleidsstukken.

Donateurs en eenmalige giften

Zodra de onduidelijkheid ontstond over de toekomst van de Fundación La Vecina en de inzet van fondsen van de Nederlandse stichting, heeft het bestuur besloten de maandelijkse acceptgiro te beëindigen. Dat is per 5 mei 2017 gebeurd.

Ondanks de beëindiging van acceptgiro's, is er in 2017 €13.168 gedoneerd door vaste donateurs. Daarnaast is er € 7.100 aan eenmalige giften verstrekt aan de stichting. De Nederlandse stichting is de trouwe donateurs daarvoor zeer dankbaar, omdat deze giften de doorstart van de school mede mogelijk hebben gemaakt.

Bedrijfssponsoring en fondsen

De bedrijfssponsoring en fondsen leverden in 2017 netto €7.000 op (in 2016: €161.160) en daarmee 24,7% van de ingezamelde gelden. Voor een drietal fondsen zijn op verzoek de bijdragen voor 2017 ontvangen in 2016, teruggestort omdat de voortgang in 2017 van de geormerkte projecten onzeker was.

Overige baten

De overige baten betreffen de renteopbrengsten van 2017 over de lopende en spaarrekeningen van de stichting. Deze bedroeg in 2017 € 126.

Totaal aan ingezamelde gelden

In 2017 is in Nederland in totaal € 28.381 ingezameld.

Bijdrage aan Colombia

In 2017 is in totaal € 25.411 overgemaakt aan de stichting La Vecina Colombia. In 2016 was dat € 250.278. Het betreft hier reguliere overboeking ter dekking van doorlopende kosten aan de Colombiaanse Fundación La Vecina gedurende de eerst vier maanden van 2017. In 2017 zijn geen gelden overgemaakt aan de nieuwe stichting Fundación Pescador de Letras. De overboeking ter dekking van de gemaakte kosten in 2017 vond plaats in 2018 na goedkeuring van de financiële cijfers en het jaarverslag van Fundación Pescador de Letras. Voor de periode vanaf 4 mei tot het einde van het schooljaar was dit bijna €76.000. Stichting La Vecina Nederland zal Fundación Pescador de Letras financieel blijven ondersteunen zolang de beschikbare middelen in Nederland dit toelaten.

4. Financiën

4.1 Financieel beleid

Het financiële boekjaar van La Vecina loopt gelijk aan het kalenderjaar. Zowel in Colombia als in Nederland wordt in november van het kalenderjaar een budget opgesteld dat vervolgens wordt besproken, indien nodig aangepast en wordt goedgekeurd.

Stichting La Vecina is door de Belastingdienst aangemerkt als een algemeen nut beogende instelling (ANBI). Dat betekent dat geen successierecht of schenkingsrecht behoeft te worden betaald over erfenissen en schenkingen.

4.2 Jaarrekening 2017

Toelichting op de jaarrekening 2017

Accountantskantoor KUBUS Dordrecht (www.kubusdordrecht.nl) heeft de financiële gegevens verzameld, verwerkt, gerubriceerd en samengevat. De verantwoordelijkheid voor de juistheid en de volledigheid van de gegevens en voor de daarop gebaseerde jaarrekening berust bij het bestuur van de stichting La Vecina in Nederland. Accountantskantoor KUBUS Dordrecht heeft voor de jaarrekening 2017 een samenstellingsverklaring afgegeven (zie bijlage 3). Zij doen dit geheel op vrijwillige basis.

Toelichting op de balans van de Stichting La Vecina Nederland

Het totaal van de bezittingen van La Vecina bedraagt op 31 december 2017 €120.287 en bestaat alleen uit liquide middelen die op een spaarrekening staan.

Balans Stichting La Vecina NL	31 dec. 2017	31 dec. 2016
ACTIVA		
Vorderingen: overlopende activa	126	293
Liquide middelen	120.161	119.891
Totaal	<u>120.287</u>	<u>120.184</u>
PASSIVA		
Algemene reserve		15.000
Bestemmingsreserve Colombia		105.184
Eigen vermogen	<u>120.287</u>	<u>120.184</u>
Kortlopende schulden: overlopende passiva		
Totaal	<u>120.287</u>	<u>120.184</u>

Het eigen vermogen bedraagt eind 2017 € 120.287; dit is bijna gelijk aan het eigen

vermogen in 2016. Dit komt omdat in 2017 Stichting La Vecina Nederland slechts beperkte gelden heeft overgemaakt aan Colombia in afwachting van de continuering van de activiteiten en de verantwoording van de gemaakte kosten door de nieuwe stichting, Fundación Pescador de Letras.

Toelichting op de staat van baten en lasten van de Stichting La Vecina Nederland

Zoals in paragraaf 3.3 is toegelicht heeft La Vecina in Nederland in 2017 € 28.381 opgehaald.

Staat van Baten en Lasten La Vecina Nederland	Werkelijk 2017	Werkelijk 2016
Vaste donateurs	13.168	34.745
Eenmalige giften	7.100	16.754
Acties	987	6.249
Sponsoring door bedrijven	7.000	161.160
Overige baten	126	293
Kosten fondsenwerving		-1.558
Baten uit eigen fondsenwerving	28.381	217.644
Reis en verblijfkosten	1.003	1.434
Kantoorkosten		---
Administratie/accountantskosten		1.697
Abonnementen/contributies		61
Juridische/advieskosten	1.192	---
Automatiseringskosten/website	379	559
Representatie- en promotiekosten	293	---
Bankkosten		453
Uitvoeringskosten	2.867	4.204
in % van baten uit eigen fondsenwerving	10,1%	1,93%
Saldo Nederland	25.514	213.440
Bijdrage aan Colombia	25.411	250.278
Batig saldo	103	-36.838

De uitvoeringskosten in Nederland bedragen € 2.867 of te wel 10,1% van de baten uit eigen fondsenwerving. Dit percentage is hoger dan in 2016 als gevolg van de stopzetting van de actieve fondsenwerving.

Het saldo van La Vecina Nederland is toe te schrijven aan de overboeking van gelden naar de stichting in Colombia gedurende de eerste vier maanden van 2017 voor lopende uitgaven.

Toelichting op de staat van baten en lasten van de Stichting La Vecina Colombia

Alle bedragen zijn omgerekend naar euro's. Voor omrekening van de Colombiaanse peso's naar de euro is de koers van 1 COP = 0,000284378 EUR gebruikt.

Over de eerste vier maanden van 2017 heeft de Stichting La Vecina Nederland geen cijfers beschikbaar omdat deze niet zijn overlegd door de Stichting La Vecina Colombia.

Naar verwachting zijn de kosten vergelijkbaar met de eerste vier maanden in 2016, omdat de school grotendeels heeft gedraaid volgens planning tot 2 mei 2017. In deze periode is een bedrag van €25.411 overgemaakt voor de lopende kosten in Colombia, Maar hierover is geen verantwoording afgelegd door Nathalie Rietman..

Onderstaande tabel is gebaseerd op de begroting zoals die aanvankelijk was opgesteld door Nathalie Rietman voor het volledige jaar 2017 voor de Stichting La Vecina Colombia. De werkelijke baten en lasten zijn gebaseerd op de financiële gegevens van de nieuwe stichting stichting Fundación Pescador de Letras, en hebben betrekking op de periode mei – december 2017. De overgemaakte gelden in het eerste kwartaal aan de oorspronkelijke stichting La Vecina Colombia, zijn ook meegenomen in de tabel.

Staat van Baten en Lasten La Vecina Colombia	Budget 2017	Werkelijk 2017	Werkelijk 2016
Bijdrage aan Colombia (uit NL)		25.411	248.653
Koersverschillen			<u>+ 6.402</u>
Bijdrage aan Col (gem jaarkoers)		25.411	255.055
Eigen fondsenwerving in Colombia			15.486
Bijdrage ouders			3.317
Rentebaten			7.506
Beschikbaar voor projecten		25.411	281.364
Kosten onderwijsproject	50.000	5.858	33.564
Kosten buurtprojecten:	15.500		12.318
- Cultuur	15.800		15.285
- Funvecinos (voetbal)	1.500		1.189
- Opvangmoeders			99
- Jongeren			
Kosten algemeen personeel	17.000	42.169	16.210
Projectdirectie	30.000		27.834

Psychologe	8.000		5.771
Maaltijden (kinderen en personeel)	30.000		26.649
Ondersteuning middelbare school	12.800	10.849	13.662
Huisvestings en kantoorkosten	23.100	6.011	29.174
Afschrijvingskosten			3.095
Overige kosten	8.000	7.196	1.199
Juridisch advies		3.590	0
Kosten projecten gefinancierd door Nederland/totale kosten	211.700	101.084	186.049
Onderwijs			40
Versterken organisatie	2.200		1.445
Fondsenwerving	5.100		793
Juridisch advies	3.000		2.601
Totaal gefinancierd door Colombia	10.300		4.879
Informatica	2.400		1.155
Englisch Helper	2.200		292
Totaal gefinancierd door USA	4.600		1.447
Totaal kosten Colombia	226.600	101.084*	192.374
Saldo Colombia			88.990

* €25.411 voor het 1^e kwartaal en €75.673 voor de laatste 3 kwartalen.

De kosten van de projecten in Colombia zijn in 2017 125.516 lager uitgevallen dan gebudgetteerd.. Redenen hiervoor zijn:

- De extra programma's zijn gestopt vanaf 2 mei 2017
- De extra programma's zoals de maaltijden voor de kinderen zijn pas weer in 2018 van start gegaan.

4.3 Budget 2018

De kosten voor 2018 worden door Fundación Pescador de Letras als volgt ingeschat (in april 2018):

Staat van Baten en Lasten La Vecina Colombia	Budget 2018
Bijdrage aan Col	44.327
Eigen fondsenwerving in Colombia	2.658
Bijdrage ouders	8.440
	<hr/>
Beschikbaar voor projecten	55.424
Loonkosten onderwijs en ondersteunend personeel	53.944
Andere kosten personeel	23.045
Kosten inhuur extra projecten (sport, dans, Engels, muziek)	4.362
Maaltijden	24.728
Accountant	3.080
Controller	3.733
Juridisch advies	3.149
Huur	8.808
Electra etc	3.526
Onderhouds- en operationele kosten	13.296
Extra evenementen	2.261
Extra projecten	56.984
	<hr/>
Totale Kosten projecten	200.915

Wij hebben inmiddels de kosten voor de eerste vier maanden (€ 44.327) van 2018 overgemaakt naar Fundación Pescador de Letras.

Een overzicht van lopende activiteiten staan op de website van Fundación Pescador de Letras (<http://www.fundacionpescadordeletras.com/nl.html>). Deze activiteiten omvatten onder andere:

- Het schoolprogramma voor 124 leerlingen
- Extra lessen voor 7 kinderen
- Voeding voor de schoolkinderen

- Voortzetten van de voetbal- en muziekprogramma's; in de eerste vier maanden met vrijwillige ondersteuning; vanaf mei met betaalde krachten.
- Informaticalessen
- Engelse Lessen
- Professionalisering van de interne organisatie, zowel wat betreft onderwijs als wat betreft administratieve processen en personeelsbeleid.
- Het opzetten van een internationaal uitwisselings- en vrijwilligersprogramma.

Bijlage: Overzicht van activiteiten augustus – december 2017

Onderstaand een overzicht in het Spaans van alle activiteiten die Fundación Pescador de Letras georganiseerd heeft voor de school.

- Visita turistas traídos por Eddy Veldhuisen, De Una Colombia (*Dutch travel agency*), Tour Guide. Agosto 11 de 2017.
- Pudimos llevar a los niños a elevar cometas, aprovechando la temporada de brisas, todo el colegio se desplazó hasta la muralla en el sector de la Tenaza, y compartimos un día alegre y divertido. Septiembre 1 de 2017.
- Visita a la Casa Museo de Rafael Nuñez con los estudiantes de quinto grado, como culminación de su módulo de historia de Colombia. Septiembre 1 de 2017.
- Visita al Parque del Espíritu del Manglar, como premio por sus desempeños académico a los niños, antes de finalizar el año escolar. Tuvieron la oportunidad de conocer este maravilloso parque y jugar en sus divertidas atracciones.
- Celebración del día del amor y la amistad en la playa de La Boquilla. Septiembre 15.
- Visita alumnas de octavo grado del Gimnasio Cartagena de Indias. Octubre 26.
- Celebración del día de los niños con fiesta de disfraces y mini TK. Octubre 31 de 2017.
- Visita de dueños de restaurante y bar, Jean Trinh. Noviembre 2 de 2017.
- Visita de Nina Schlieper, representante de Alternative Travel (*German travel agency*) y un grupo de turistas. Noviembre 2 de 2017.
- Visita de dueños de restaurantes y bares, Juan David Díaz y Jean. Noviembre 20.
- Visita de alumnos del Colegio Jorge Washington, Directora de su Fundación Cojowa y profesora de religión. Noviembre 23 de 2017.
- Fiesta de Navidad de los niños. Esta se llevó a cabo en el patio de la Fundación ProBoquilla. En esta actividad participaron la totalidad de los niños que asisten a la Fundación, todos recibieron regalos de Navidad, gorras con el nuevo logo y nombre de la fundación, y tuvieron la oportunidad de compartir una merienda divertida, junto con inflables, brinca-brinca, bailes y animaciones. También hubo varias rifas para premiar la participación de todos. Diciembre 1 de 2017.
- Grados. También pudimos celebrar, de la manera más solemne el grado de los niños de Transición y de Quinto. Con el apoyo del Centro de Convenciones del Hotel Las Américas, quienes nos prestaron su salón La Proa, se llevó a cabo la más emotiva ceremonia, con la participación de todo el personal de la fundación, los niños y los padres de familia y acompañantes. Diciembre 6 de 2017.
- Almuerzo de empleados. Para despedir el 2017, se realizó un entretenido almuerzo en el restaurante típico de la Boquilla, Blas el Teso, a este evento asistieron todos los empleados de la fundación y el señor Boris Kruijssen, en esta oportunidad se aprovechó para entregar regalos de Navidad a todos y agradecer su paciencia, apoyo incondicional y trabajo a lo largo de estos últimos meses tan difíciles. Diciembre 7 de 2017.